

## Annexe

Tableau de conversion des grades particuliers rayés et des échelles de traitements y liées

Grade rayé	Echelle de traitements liée au grade rayé	Grade créé	Echelle de traitements liée au grade créé
<b>I. Personnel administratif</b>			
Aide-vérificateur	a) 21/1 b) 566 920 — 901 389 (21S)	Assistant administratif	20B 20B
Bibliothécaire adjoint	22/2	Assistant administratif	20E
Bibliothécaire adjoint de 1 <sup>re</sup> classe	23/1	Assistant administratif	20E
Aide technique principal	22/2	Assistant administratif	20B
<b>II. Personnel de maîtrise — Gens de métier et de service</b>			
Maneuvre B	a) 40/2 b) 41/2 (mes. transitoires)	Ouvrier	40/A 40/A
Ouvrier qualifié A	a) 41/2 b) 499 063 — 581 193 (42S)	Ouvrier	40B 40B
Ouvrier qualifié B	42/3	Ouvrier qualifié	42C
1 <sup>er</sup> ouvrier spécialiste	43/5	Ouvrier qualifié	42/C
1 <sup>er</sup> ouvrier spécialiste A	44/1 ou 44/3	Ouvrier qualifié	42E

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 23 september 1996.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 23 septembre 1996.

ALBERT

Van Koningswege :  
De Minister van Sociale Zaken,  
Mevr. DE GALAN

ALBERT

Par le Roi :  
La Ministre des Affaires sociales,  
Mme M. DE GALAN

## GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN — GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN

### VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE

#### MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

[S - C - 36323]

N. 96 — 2427

24 JULI 1996. — Besluit van de Vlaamse regering houdende maatregelen om de capaciteit van de voorzieningen voor opvang, behandeling en begeleiding van personen met een handicap in overeenstemming te brengen met de reële bezettingsgraad

De Vlaamse regering,

Gelet op het koninklijk besluit nr. 81 van 10 november 1967 tot instelling van een Fonds voor medische, sociale en pedagogische zorg voor gehandicapten, inzonderheid op artikel 3, § 2;

Gelet op het decreet van 27 juni 1990 houdende oprichting van een Vlaams Fonds voor Sociale Integratie van Personen met een Handicap, inzonderheid op de artikelen 47, 52, 2<sup>e</sup>, en 74;

Gelet op het koninklijk besluit van 23 december 1970 tot vaststelling van de voorwaarden voor de erkenning van de inrichtingen, tehuizen en diensten voor plaatsing in gezinnen ten behoeve van gehandicapten, inzonderheid op artikel 4, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse regering van 15 juni 1994;

Gelet op het koninklijk besluit van 25 januari 1971 tot vaststelling van de voorwaarden voor de erkenning van de tehuizen voor kort verblijf ten behoeve van gehandicapten, inzonderheid op artikel 2, gewijzigd bij de besluiten van de Vlaamse regering van 15 december 1993 en 15 juni 1994;

Gelet op het koninklijk besluit van 30 maart 1973 tot bepaling van de te volgen gemeenschappelijke regels voor de vaststelling van de toelagen per dag toegekend voor onderhoud, opvoeding en behandeling van minderjarigen en van gehandicapten, geplaatst ten laste van de openbare besturen, inzonderheid op artikel 24, gewijzigd bij koninklijk besluit van 17 augustus 1976 en bij besluit van de Vlaamse regering van 20 december 1989;

Gelet op het koninklijk besluit van 2 juli 1973 tot vaststelling van de voorwaarden voor de erkenning van dagcentra voor meerderjarige niet werkende gehandicapten, inzonderheid op artikel 3;

Gelet op de adviezen van de Raad van Bestuur van het Vlaams Fonds voor Sociale Integratie van Personen met een Handicap, gegeven op 26 oktober 1993 en op 26 maart 1996;

Gelet op het akkoord van de Vlaamse minister, bevoegd voor Begroting, gegeven op 18 juli 1996;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat een goede werking van de Administratie van het Vlaams Fonds voor Sociale Integratie van Personen met een Handicap vereist dat onverwijd maatregelen zouden genomen worden om de personeelsomkadering en de erkenningen van de gehandicaptenvoorzieningen in overeenstemming te brengen met de reële bezetting;

Op voorstel van de Vlaamse minister van Cultuur, Gezin en Welzijn;

Na beraadslaging,

Besluit :

**Artikel 1.** In artikel 4 van het koninklijk besluit van 23 december 1970 tot vaststelling van de voorwaarden voor de erkenning van de inrichtingen, tehuizen en diensten voor plaatsing in gezinnen ten behoeve van gehandicapten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse regering van 15 juni 1994, wordt tussen het tweede en derde lid een lid ingevoegd dat luidt als volgt :

"Als het gemiddeld aantal in de voorziening of afdeling aanwezige personen met een handicap gedurende de laatste drie jaren of schooljaren minder bedraagt dan 85 % van het erkenningscijfer in de voorzieningen die erkend zijn voor de opname of behandeling van maximum 10 personen, voor de opname of behandeling van personen met een handicap van minder dan 21 jaar, of als tehuis voor werkenden voor de opname van maximum 30 personen, of als dit aantal aanwezigen gedurende diezelfde periode minder dan 90 procent van het erkenningscijfer bedraagt voor de andere voorzieningen, wordt dit cijfer teruggebracht tot de reële bezetting, verhoogd met 10 procent. Deze bepaling is evenwel niet van toepassing op de observatiecentra en op de tehuizen voor kort verblijf."

**Art. 2.** In artikel 2 van het koninklijk besluit van 25 januari 1971 tot vaststelling van de voorwaarden voor de erkenning van de tehuizen voor kort verblijf voor gehandicapten, gewijzigd bij de besluiten van de Vlaamse regering van 15 december 1993 en 15 juni 1994, worden de woorden "tweede en derde lid" vervangen door de woorden "tweede, derde en vierde lid".

**Art. 3.** Het 2<sup>e</sup> van het eerste lid van artikel 24 van het koninklijk besluit van 30 maart 1973 tot bepaling van de te volgen gemeenschappelijke regels voor de vaststelling van de toelagen per dag toegekend voor onderhoud, opvoeding en behandeling van minderjarigen en gehandicapten, geplaatst ten laste van de openbare besturen, gewijzigd bij koninklijk besluit van 17 augustus 1976 en bij besluit van de Vlaamse regering van 20 december 1989, wordt aangevuld met de volgende zin :

"Dit percentage wordt op 90 gebracht voor voorzieningen die erkend zijn als tehuis voor werkenden en op 95 voor voorzieningen die erkend zijn als tehuis voor niet werkenden of als nursingtehuis. Voor deze laatsten blijft het percentage op 90 als de capaciteit niet meer bedraagt dan 10."

**Art. 4.** In artikel 3 van het koninklijk besluit van 2 juli 1973 tot vaststelling van de voorwaarden voor de erkenning van dagcentra voor meerderjarige niet werkende gehandicapten, gewijzigd bij de besluiten van de Vlaamse regering van 15 december 1993 en 15 juni 1994, worden de woorden "tweede en derde lid" vervangen door de woorden "tweede, derde en vierde lid".

**Art. 5.** Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

**Art. 6.** De Vlaamse minister bevoegd voor de bijstand aan personen is belast met de uitvoering van dit besluit.  
Brussel, 24 juli 1996.

De Minister-president van de Vlaamse regering,  
L. VAN DEN BRANDE

De Vlaamse minister van Cultuur, Gezin en Welzijn,  
L. MARTENS

#### TRADUCTION

#### MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTE FLAMANDE

F. 96 — 2427

[S — C — 36323]

**24 JUILLET 1996. — Arrêté du Gouvernement flamand portant des mesures visant à adapter la capacité des structures d'accueil, de traitement et d'encadrement de personnes handicapées au taux d'occupation réel**

Le Gouvernement flamand,

Vu l'arrêté royal n° 81 du 10 novembre 1967 créant un Fonds de soins médico-socio-pédagogiques pour handicapés, notamment l'article 3, § 2;

Vu le décret du 27 juin 1990 portant création d'un "Vlaams Fonds voor de Sociale Integratie van Personen met een Handicap" (Fonds flamand pour l'intégration sociale des personnes handicapées), notamment les articles 47, 52, 2<sup>e</sup>, et 74;

Vu l'arrêté royal du 23 décembre 1970 fixant les conditions d'agrément des établissements, des homes et des services de placements familiaux pour handicapés, notamment l'article 4, modifié par l'arrêté du Gouvernement flamand du 15 juin 1994;

Vu l'arrêté royal du 25 janvier 1971 fixant les conditions d'agrément des homes de court séjour pour handicapés, notamment l'article 2, modifié par les arrêtés du Gouvernement flamand des 15 décembre 1993 et 15 juin 1994;

Vu l'arrêté royal du 30 mars 1973 déterminant les règles communes à suivre pour fixer les subventions journalières allouées pour l'entretien, l'éducation et le traitement des mineurs d'âge et des handicapés placés à charge des pouvoirs publics, notamment l'article 24, modifié par l'arrêté royal du 17 août 1976 et l'arrêté du Gouvernement flamand du 20 décembre 1989;

Vu l'arrêté royal du 2 juillet 1973 fixant les conditions d'agrément des centres de jour pour handicapés majeurs non travailleurs, notamment l'article 3;

Vu les avis du conseil d'administration du "Vlaams Fonds voor de Sociale Integratie van Personen met een Handicap" en date du 26 octobre 1993 et du 26 mars 1996;

Vu l'accord du Ministre flamand qui a le budget dans ses attributions, donné le 18 juillet 1996;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par la loi du 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant qu'il s'impose de prendre sans délai des mesures pour conformer l'effectif du personnel et l'agrération des structures pour personnes handicapées au taux d'occupation réel de celles-ci, en vue de garantir le bon fonctionnement de l'administration du "Vlaams Fonds voor de Sociale Integratie van Personen met een Handicap";

Sur la proposition du Ministre flamand de la Culture, de la Famille et de l'Aide sociale;

Après en avoir délibéré,

Arrête :

**Article 1er.** Dans l'article 4 de l'arrêté royal du 23 décembre 1970 fixant les conditions d'agrération des établissements, des homes et des services de placements familiaux pour handicapés, modifié par l'arrêté du Gouvernement flamand du 15 juin 1994, l'alinéa suivant est inséré entre les alinéas 2 et 3 :

"Le nombre autorisé par l'agrération est limité au taux d'occupation réel, augmenté de 10 %, lorsque le nombre moyen de personnes handicapées accueillies par la structure ou la section au cours des trois dernières années civiles ou scolaires est inférieur à 85 % du nombre de l'agrération pour ce qui est des structures agréées pour accueillir ou traiter au maximum 10 personnes, accueillir ou traiter des personnes handicapées âgées de moins de 21 ans ou accueillir au maximum 30 personnes en régime de home pour travailleurs, ou bien lorsque le nombre de personnes accueillies pendant cette même période est inférieur à 90 % du nombre de l'agrération pour les autres structures. La présente disposition n'est pas applicable aux centres d'observation et aux homes de court séjour."

**Art. 2.** Dans l'article 2 de l'arrêté royal du 25 janvier 1971 fixant les conditions d'agrération des homes de court séjour pour handicapés, modifié par les arrêtés du Gouvernement flamand des 15 décembre 1993 et 15 juin 1994, les mots "alinéas 2 et 3" sont remplacés par les mots "alinéas 2, 3 et 4".

**Art. 3.** L'article 24, alinéa 1er, 2<sup>e</sup>, de l'arrêté royal du 30 mars 1973 déterminant les règles communes à suivre pour fixer les subventions journalières allouées pour l'entretien, l'éducation et le traitement des mineurs d'âge et des handicapés placés à charge des pouvoirs publics, modifié par l'arrêté royal du 17 août 1976 et l'arrêté du Gouvernement flamand du 20 décembre 1989, est complété par la phrase suivante :

"Ce taux est fixé à 90 % pour les structures agréées en régime de home pour travailleurs et à 95 % pour celles agréées en régime de home pour non-travailleurs ou de maison de nursing. Pour ces dernières structures, le taux est maintenu à 90 %, si la capacité n'est pas supérieure à 10 %."

**Art. 4.** Dans l'article 3 de l'arrêté royal du 2 juillet 1973 fixant les conditions d'agrération des centres de jour pour handicapés majeurs non travailleurs, modifié par les arrêtés du Gouvernement flamand des 15 décembre 1993 et 15 juin 1994, les mots "alinéas 2 et 3" sont remplacés par les mots "alinéas 2, 3 et 4".

**Art. 5.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

**Art. 6.** Le Ministre flamand qui a l'aide aux personnes dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 24 juillet 1996.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,  
L. VAN DEN BRANDE

Le Ministre flamand de la Culture, de la Famille et de l'Aide sociale,  
E. VAN ROMPUY

## ANDERE BESLUITEN — AUTRES ARRETES

MINISTERIE VAN SOCIALE ZAKEN,  
VOLKSGEZONDHEID EN LEEFMILIEU

Instituut voor veterinaire keuring  
Bevordering

[22536]

Bij koninklijk besluit van 4 juli 1996 wordt de heer Deurinck, Johan, vanaf 1 juli 1995 bevorderd, tot de graad van inspecteur-hoofd van dienst bij de Inspectiedienst.

MINISTÈRE DES AFFAIRES SOCIALES,  
DE LA SANTE PUBLIQUE ET DE L'ENVIRONNEMENT

Institut d'expertise vétérinaire  
Promotion

[22536]

Par arrêté royal du 4 juillet 1996, M. Deurinck, Johan, est promu, à partir du 1er juillet 1995, au grade d'inspecteur-chef de service au service d'inspection.